

Державний архів Київської області
Фонд № 3050
Опис № 1
Справа № 322

Державний архів Київської області
Фонд № 3050
Опис № 1
Справа № 322

Медсандел Евдокименко

Киевская районная комиссия
еврейской общины
комитета помощи
от паромов.

№ 11

по оказанию
пострадавшим

Медсандел.

ДЕЛО

Черниговская
цуб.

[Доклад об оборудовании в Чернигове
детской лечебницы по предложению
заведывающего медсансекцией еврейского
требования к медикаментам для мед-
университета и детдомов.]

Начато 26 мая 1921 г.

Кончено 29 мая 1923 г.

Киевск. Обл. ист. архив

№ 32

На 28 листах.

КИЕВСКАЯ ОБЛАСНЫЙ
ЦЕРКВАВНИ АРХІВ

Ф. 117 880 ОП. 1 од. с. х. № 322

Мессингс будт брав и одоетавилъ ^{д. д. д. д.} Платонскому галуко ^{д. д. д. д.} шире
 кую самостоятельность в деле обрудтвания ^{д. д. д. д.} доброты и
 амбулаторию, а также с своей стороны на три недели
 в деле самостоятельности ^{д. д. д. д.} доброты и
 медицинском и медицинском в ^{д. д. д. д.} издании ^{д. д. д. д.} издании, сам
 кантором и оканчивая Киевск. Платонском, а также ^{д. д. д. д.} сам
 участвующий ^{д. д. д. д.} доброты и обрудтвания ^{д. д. д. д.} он по себе и др.

Между тем Платонскому ^{д. д. д. д.} кантором ^{д. д. д. д.} издании ^{д. д. д. д.} доброты
 самостоятельно обрудтвания ^{д. д. д. д.} кантором и ^{д. д. д. д.} доброты ^{д. д. д. д.} издании
 ступенчатое все ^{д. д. д. д.} издании ^{д. д. д. д.} доброты ^{д. д. д. д.} издании ^{д. д. д. д.} доброты

Зав. Самостоятельно
 кантором,

Кантором

Грехов!!!

№ 403 Счета № 1644 на получение балансу на 30 мес. и 30-40г. в день. Ч. 0. К. Р. Б.

№ № ордеровъ	РАСХОДЪ.	Наличныхъ денегъ.	Свидѣ- тельствъ Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	ИТОГО.
	<i>Ac. amygdal. amar.</i>	1 кг.	<i>Salmali</i>	<i>Salmali</i>		1 кг.
	<i>Ac. lactar.</i>	1000	<i>Salmali</i>	<i>Salmali</i>		1 кг.
	<i>Ac. arsenicosi</i>	25,0				1 кг.
	<i>Ac. boracis</i>	3000	<i>Benzophthal.</i>			500
	<i>Ac. betuli</i>	1 кг.	<i>Benzoin</i>			1 кг.
	<i>Ac. muricis puri</i>	500,0	<i>Butyr. cacao</i>			1 кг.
	<i>Ac. phosphoricis soluti</i>	1 кг.	<i>Balsam peruvian</i>			2000
	<i>Ac. citrici</i>	1 кг.				
	<i>Ac. borici ophthalmici</i>	3 кг.				
	<i>Ac. - pulcherab.</i>	1 кг.				
	<i>Ac. Tamarici</i>	500,0				
	<i>Ac. Salicylicis</i>	5000				
	<i>Ac. nitrici fumans</i>	2000	<i>Alural hydrat.</i>			500
	<i>Ac. Sulfurici puri</i>	500,0	<i>Calcii chlorat. liq.</i>			50,0
	<i>Ac. carbolicis ophthalmici</i>	5000	<i>Calcium glycerophosphat.</i>			1000
250 1000	<i>Aspirinus</i>	1 кг.	<i>Cortex China</i>			3000
500	<i>Antipyrinus</i>	500,0	<i>Cortex frangulae</i>			1 кг.
	<i>Antifebris</i>	3000	<i>Calomel</i>			3000
	<i>Ammonii bromatis</i>	2000	<i>Calcium phosphoric.</i>			100
	<i>Ammonii caustic. soluti</i>	3 кг.	<i>Calcium puri</i>			10,0
	<i>Aether ustern</i>	5000	<i>Callita</i>			500,0
250 500	<i>Analgesini</i>	1000	<i>Calcium carbonica</i>			10 кг.
	<i>Argent. nitrici</i>	2000	<i>Cera alba (flora)</i>			500,0
	<i>Aether sulfurici</i>	3 кг.	<i>Coffein. n. Salicyl.</i>			1000
	<i>- - - pronarcosi</i>	1000,0	<i>- - - puri</i>			200
	<i>Atropini sulfurici</i>	5,0	<i>Cocain. muricis</i>			100
250 100	<i>Привнесено на текущий счетъ Отдѣл.</i>	5,0	<i>Camphorae tritae</i>			1 кг.
	<i>Проморфин. гидрохлорид.</i>	5,0	<i>Camphorae menthae</i>			500
	<i>Adrenalini</i>	25,0	<i>Capsulae sulfurici</i>			500
	<i>Ac. Di. picrorizici</i>	30,0	<i>Collargol</i>			20,0
	Итого		<i>Chlorkylin</i>			2 кг.
	Осталось		<i>- - - pro narcos</i>			1000
	Балансъ		<i>Chloralhydr.</i>			500
			<i>Cortex aurea</i>			1 кг.

Контролеръ

Иркутск. Тит. Г. М. Дессоф.

306.

Контроль

П Р И Х О Д Ъ.	Наличных денегъ.	Свидѣ- тельствъ Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	И Т О Г О.
Chrusus murialis 1000 шт.	1 кг.	Ferri			1000
Chrusus sulfuris	5000	Ferri lactici			3000
Chrusus struati	5000	Ferri pediculi			1000
Chrusus	1000	Ferri sesquichlorati			5000
Chrusus	1000	Ferri sulfuris			5000
		Ferri carbonici			1000
		Folia digitalis			1 кг.
		Folia urae uris			1 кг.
		Folia Senegale			1 кг.
		Flores Chamomillae			1 кг.
		Formalini			1 кг.
		Folia salviae			1 кг.
Е					
Crataegi	5000	Г.			
Extr. belladonnae	250	Gummi arabici			1 кг.
Extr. opii	250	Glycerini			2 кг.
Extr. fluid. caseariae Sagrae	5000	Н.			
Extr. fluid. hydroperyscammaris	1000	Hydrog. biclorat. carnis			2000
Extr. liquorisae sic.	5000	Hydrog. praecipitat. alb.			500
Extr. Trifolii	2000	Hydrog. praecipitat. flav.			1000
Extr. Strychni	250	Hydrogeni peroxidati			5000
Extr. Filicis maris	300	Morphae absinthii			1 кг.
Extr. Secali cornuti	500	Horae murialis			1000
Elyptus pectoralis	3000	Morphae menthae			1 кг.
Получено съ текущего счета Отдѣленія		Т.			
Emplastr. mellisati	2000	Jodoforini			2000
Emplastr. Hydrarg.	1000	Jod. puris			2000
Emplastr. adhaesivum	2 шпр.	Salicylic.			5000
Оставалось		Zekplastini			1000
Emplastrum cantharidis	2000				2000
Балансъ					5000

№ № ордеровъ	РАСХОДЪ. <i>Н.</i>	Наличныхъ денегъ.	Свидѣ- тельство Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	ИТОГО.
-----------------	-----------------------	----------------------	------------------------------	-----------------------------------	---------------------------------	--------

	Kalis Jacq	300,0	H. Plemis		2K	2Kл.
	Kalis bromidi	200,0	H. Jearry adli		5K	5Kл.
	Kalis iodati	500,0	H. Jenu tubinale			2Kл.
	Kalis chlorici	1Kл.	H. Alizarum			500,0
	Kalis hypermanganici	200,0	H. Helianthi			1Kл.
			H. Livi			1Kл.
			H. arvensis			25,0
	Lanolin L.	1Kл.	H. menthae			54,0
	Liq. arsenicis Fowleri	200,0	H. camphorae mangonol. 50mg			150,0
	Liq. Ruvrovi	500,0	H. amygdali dulcium.			150,0
	Lycopodium	1Kл.	H. caelo			1Kл.
	Liq. ammonii citrati	500,0	opi pulverat.			25,0
	Liq. ferri albuminati	1Kл.				

	Magnesi carburei	200,0	P. Phenacolini		200 таб.	250,0
2K	Magnesi Sulfurici	2Kл.	Pulv. Doveri			300,0
	Magnesi ustae	1Kл.	Pulv. rad. Rhei			300,0
	Magnesi perhydrati	100,0	Pulv. Squinidione cauges.			500,0
	Magnesi	100,0	Pyranidoni			200,0
	Morphii muricis	100,0	Pantoponi			25,0
	in ampullis	50,0	Presargoli			100,0
	Mentholi	100,0	Pessini			100,0
			Pix Liquid.			2Kл.
			Phytoliti			100,0
			P. Cocoynti			100,0

Внесено на текущий счетъ Отдѣл.

	Natri Bromati	250,0				
	Natri chlorati Ace.	1Kл.				
	Natri iodati	300,0	Rad. Zaccumana pulverat.			250
5K	Natri bicarb.	5Kл.			exc. 300	300
	Natri salicylicus	500,0	Rad. Belladonnae			1Kл.
	Natri benzoici	500,0	rad. Senegae			1Kл.
	Natri Cocoyllicus	200,0	rad. Valerianae			500,0
	Natri arsenici	1Kл.	Reserini			100,0
Контроль	Natri thalci	20,0				
	Noxocaini	20,0				

Итого

Контроль

П Р И Х О Д Ъ.	Наличныхъ денегъ.	Свидѣ- тельствъ Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	ИТОГО.
Adonis	25,0				500,0
Lob. cardini	1Клг.				200,0
Salsol.	500,0				500,0
Salpyyini	200,0				200,0
Salpur. proscript.	4Клг.				500,0
Sasa viridis	4Клг.				100,0
Semen Sabadillae	200,0				100,0
Sacchari Lactici	1Клг.				4Клг.
Sacchar. albi	2Клг.				10,0
Succ. liquoriticae	100,0				100,0
Simp. rubi idii	1Клг.				250,0
Simp. ferri iodati	200,0				500,0
Spiriti rectificati	5Клг.				100,0
Spiriti denaturati	10Клг.				2Клг.
Spiriti Bellarii	1Клг.				1Клг.
Semen amygdalar dulcium	500,0				100,0
Scal. Cornuti	100,0				1Клг.
Strychnia nitens	5,0				200,0
Stipticus	5,0				2Клг.
Ung. Lini					1Клг.
Ung. Keroformis					200,0
Ung. Verbenifoni					2Клг.
Ung. Hydrarg. cicutae					500,0
F					
Frae valerianae aetherea	1Клг.				
Frae valerianae simplic.	1Клг.				
Frae noctuae	500,0				
Frae chinensis	300,0				
Получен с/д т.к. на с/д. Отдѣленіе.					
Frae Amarae	200,0				
Frae Stramonii	500				
Frae Mastici	25,0				
Frae Strychni	100,0				
Frae Iri simplic.	200,0				
Frae Iri Benzoesca	300,0				
Frae belladonnae	150,0				
V					
Vini rubri					1000,0
Vini Cognaci					500,0
Vasini americani					500,0
Vaselinis albi					2Клг.
Verobini					50
Vetivialis					250
X					
Xeriformis					100,0
Miri mydali					Смаркити
Miri Saccardi					100,0

Итого.

Оставалось.

Балансъ.

№ № ордеров	РАСХОДЪ.	Наличныхъ денегъ.	Свидѣ- тельствъ Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	ИТОГО.
русская императорская.	Вайот широкостри.	10 кл.	Курсек Демарта с зубцами			6 кл.
	Вайот широкостри.	20 кл.	Мадридская судя			6 кл.
	Марль	150 мар.	молдавские			6.
	Кашов 42 кружков.	200 мар.	Висновск судя			3
	... 21 кружк.	200.	Щемки для рук			12
	... крафт шаловый	100.	каширская для этики			3
	Клинка прозрачная	10 мар.	Почковской табак.			3
	Клинка подешиваной	10 мар.	Вашинск для швейцарск			2
	Карагинской Очистит	200 мар.	Поисковик			6
	Косынок кашевер	20 мар.	машинка для сурьмы волос			?
	Сурьмы для швейц.	20 мар.	Ремонтная игла			3
	Кашинск для этики и ладисе	20 мар.	целок			3
	Полотенце	20 мар.	Турецкая для воды			3
	Лестница	10 кл.	подушка для кресла			1
	Лубков (Француз) для швейц	5 мар.	Банок этик			20
	Песок равной этики		Тюльпанов			6 кл.
	Кубики	30 мар.	Кашинск для кресла			15
	Косынок равной розовая	3	Косынок для боковой			Косынок
	Косынок к швейц	200 мар.	Косынок			100
	Весь Робертсон 6 3 кл.	1	Иваковск			100
	... 10 кл.	1	Редон			30
	Косынок к швейц	1	Слава Франц			40
	Корсаки равн. величина	6 мар.	Мешок			100
	Стучок французской розн.	6 мар.	Помощь			90
	Швейцарки равной	4 мар.	Италия ст. этика			?
Италия для швейцарск. розн.	3 мар.	Италия			?	
Италия для швейцарск. розн.	2 мар.	Италия			?	
"Примитив"	1 мар.	Италия			?	
Итого	3				?	
Спиртов. на остаток	3	Кафель для швейцарск. розн.			3	
Италия равной	1					
Италия равной	5	Италия для швейцарск. розн.			1	
Италия равной	3	Италия			1	
Италия равной	1	Италия			1	

русская императорская.

Итого

Итого

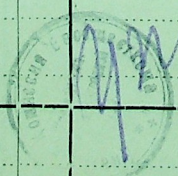
Контролер

П Р И Х О Д Ъ.	Наличных денегъ.	Свидѣ- тельствъ Банка.	Разныхъ процентныхъ бумагъ.	Купоновъ отъ свид. Банка.	ИТОГО.
Ивановъ розн. вещей	3		Гансу		3 кл.
Трофимовъ тубок	3		Дрозден. тубок	2 кл.	2 кл.
Скляковъ розн.	6		Зандъ сесундской	1 од.	1 од.
Мищенко тубок	6		рохтская		1.
— анатомическая	3		Туркиной		1.
— Чичков	2		Кубаней		30
— Кедва	6		Стой перевелом		1.
— Кокера	6		сташевъ бисонинъ		15
Турова тубок	1		шкара амурской		2
Крюков	4		тауретская		15
Индерсефелъ	1				
Ивановъ розн.	12				
Мешковъ розн. вещей	30 кл.		Подкел. розн.		5 кл.
Шуриковъ "Восходъ" 1,0	3		перинт. розн.		1 кл.
— " " " 2,0	2		Ильминск 1,0		3 кл.
— " " " 5,0	1		— " " 2,0		2 кл.
— " " " 14,0	1				
Распоз	1		Сара розн.		16 кл.
Косеницъ розн.	3		ав. cartol.		2 кл.
Косеницъ Курьков.	2				
Косеницъ тубок	1				
Ветровъ розн.	2				
Зандъ сесундской	2				
— тубок	2				
Ивановъ	3				
Индерсефелъ	1				
Индерсефелъ сь текущаго счета Отдѣленія	1				
Редикова	1				
Горюховъ зерно	2				
Чичковъ зерно	2				
Ивановъ	1				
Индерсефелъ Балансъ	1				
Векторская	2				
Ивановъ розн.	2				

А. С. Ивановъ

б. к. д. 3

[Handwritten signature]



לואו דור. פיל

N 162
10.10.21

אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן

אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן
אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן
אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן

פיל פונקטן און פונקטן
אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן

אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן
אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן

אין ארבע צייטן פון אונזערע פיל
פונקטן און פונקטן

10/9.21.

פונקטן

№ 223 Мис. самота

№ 214

5/11 2.

Райкаминский

Евобуежка

Укуп. Уд. Иман. Евобуеж.
Га. Црничовуше.

Лайвуежле.

В виду отсутствия в распоряжении Црничовскоу Уд. Иман. Евобуеж. медикантов, к р.:

Ввиду неуплате земельного налога, в котором находятся все земельные участки; а также ввиду отсутствия в распоряжении Црничовскоу Уд. Иман. Евобуеж. медикантов, к р.:

Ввиду отсутствия в распоряжении Црничовскоу Уд. Иман. Евобуеж. медикантов, к р.:

1. Киев 5/11 2.

13 → 277

8 200

ВЕРВИСЬКИЙ
ПРИКАЗНИКЪ
ДОСЛОВОТЪ
ПРИКАЗНИКЪ
КРИСЬКА КОЛОСЪ
ПРИКАЗНИКЪ

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 2/12/21

2/12/21

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 15/2/2329

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 15/2/2329

327

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 15/2/2329

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 15/2/2329

הנה קבלתי מן השרה רבקה בן אברהם בן אברהם
ביום 15/2/2329

Описание...
1) ...

2) ...

3) ...

4) ...

5) ...

N 295

0225K 10
20/10/21

В. Кувшинов Комендант Общ. Польза
Гранным выкупом при реквизиции след.
медикаментов и предметов ухода.

Аммиак медицинский 200г.	20 коп.	Магния сульфат	2 коп.	10г.
Нитрат калия 50г.	5 коп.	Магния сульфат	2 коп.	10г.
Бром	3	10 коп.	Хлороформ	2
Уксус 5,0	1	2 коп.	Водка персиков.	2
— 10,0	1	2 коп.	Краска бензиновая с	4 коп.
— 20,0		1 коп.	глицерин	
Триэтиленин		10 коп.		
Стеариновая	1	2		
Резиновая	2	2		
Масло минеральное 200г.	200			
Воздух стерильный	15	30		

Всего 100 руб.
20.10.21
10/10/21

12/11 Заведующий аптекой В. Кувшинов

УПолномоченному Евобщесткома
в Чернигове

И

26/10.22

743

Исп. м. Шайверин

Медотдел Киевской Райкомиссии Евобщесткома просит Вас сообщить о причине отсутствия среди присланных Вами материалов, характеризующих деятельность Евобщесткома в Черниговской губ. в 21 году, отчета о работе проделанной Вами медотделом. Мы просим Вас в ближайший срок прислать нам подробный письменный отчет о постановке в Вашей губернии медпомощи. Отсутствию такого отчета в течении последних нескольких месяцев мы получили от вас только цифровую ведомость о движении медикаментов, - лишает нас возможности не только следить за ходом Вашей работы и контролировать ее в соответствии с нашими заданиями, но и судить о нуждах Вашего района с целью ассигновки необходимых средств.

Не зная причин Вашего столь продолжительного молчания, мы, однако, имеем полное основание предполагать, что медпомощи уделяется слишком мало внимания в вашей работе и медотдел поставлен не на должную высоту.

Мы считаем необходимым подчеркнуть, что медпомощь должна занимать несомненно важное место наряду с прочими отраслями Вашей деятельности и проводиться

1905.

УПРАВЛЕНИЕ РАБОТНИКОВ
В ЧЕРНИГОВЕ

в рамках своевременно посланной Вам инструкции Московского Евобщества о работе медотделом.

Одновременно /у/ сообщается

~~Сдновременно препровождаем Вам постановление Президиума Киевской Райкомиссии от 21/IV с.г., касающееся специально постановки медработы в Черниг. губ.~~

С товарищеским приветом

ПРЕДСЕДТЕЛЯ

УПРАВЛЕНИЯ

ЗАВЕДЕВАЮЩЕГО

(Рабочий)
(Киевский)
(Ашманский)

Ашманский

26/2 -22
лш

Чернигов

Уважаемый товарищ,

Подтверждая получение Вашего отчета о движении медикаментов на 15 февр. 1922 г., Медотдел Киевско-Комиссии Евобществума находит, что черниговские дет. учреждения снабжались Вами медикаментами в весьма слабой мере. Напр. из 14 п. 12 ф. зеленого мыла Вами израсходовано за все время дет-домами только 32 ф. Мы ни в коем случае не можем предположить отсутствия потребности в медикаментах со стороны В/дет. учреждений.

Через тов. Шайкевича мы посылаем Вам незначительное количество медикаментов, т.к. по отчету у Вас числится на 15/II довольно большой остаток. Кроме того мы не имеем возможности судить о потребности Вашей губернии в медикаментах, не получив от Вас соответствующего требования. Мы просим Вас впредь представлять нам требования с указанием остатка медикаментов на последний месяц по форме Вам своевременно посланной.

С тов. приветом

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ

У П Р А В Д Е Л

ЗАВМЕДСНОТДЕЛОМ

СЕРТИФИКАТ
№ 10
ИЗДАНИЕ
1910

№ 1502
27/10

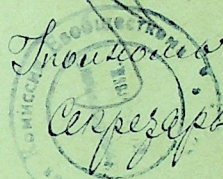
В Русскую Районную

Исполнительной Черниговской
Еврейской при сем препро-
воздана. В отношении на не-
доставку и недисциплины.

Судья Р.
№ 375

№ 314

Исполнитель. Е.О.К. Р.
Сергей Яков



Во Киевску Еводуцену Коуду
Требование

На медицинскыи и медицинскыи гад Централна
Еводуценна

№ но ног.	Кассиновое предметов	Кассиновое	Кассиновое	Кассиновое	Примечание
		Копир. на ног. № Земляга	Кассиновое	Кассиновое	
1.	X Acidum boracum	102,0	50,0	102,0	—
2.	X " boracum	250,0	—	250,0	—
3.	X Adrenalin	39,0	—	39,0	—
4.	X Aether sulfuricus	1000,0	—	1000,0	IK
5.	X Benzoylacetol carbon.	300,0	—	300,0	—
6.	X Bismuthum subgolic.	250,0	—	250,0	200,0
7.	X Butyrum cacao	400,0	—	400,0	—
8.	X Collodium	1500,0	—	1500,0	—
9.	X Digitalis	50,0	—	50,0	—
10.	X Nomin	15,0	—	15,0	—
11.	X Nicotin	250,0	—	250,0	200,0
12.	X Quininum	250,0	—	250,0	—
13.	X Ferrum carbonic-Lactat.	250,0	—	250,0	—
14.	X " lacticum	250,0	—	250,0	—
15.	X Glycerin	620	—	620	IK
16.	X Guajacul carbonicum	500,0	—	500,0	—
17.	X Herba Adonis vernalis	300,0	—	300,0	—
18.	X Heroin	10,0	—	10,0	—
19.	X Hydrag. bichl. coviol.	500,0	—	500,0	250 med?
20.	X " pp. albam	100,0	—	100,0	—
21.	X Hydrag. hyperoxydot.	1000,0	—	1000,0	—
22.	X Kalium jodatum	150,0	—	150,0	—
23.	X Natrium benzoicum	250,0	—	250,0	250,0
24.	X Cocain	150	2,5	150	200 med.
25.	X Oliva camphora	250,0	—	250,0	—
26.	X " " in aug.	1000,0	—	1000,0	—
27.	X Opium pilv.	10,0	—	10,0	—
28.	X Pepsin	100,0	—	100,0	—

1905

№	Наименование препарата	Хорош. коэф. неудач. научн. по 2-м	Удостовер.	Продолжение покупки	Примечание
29.	X Phytin	500,0	—	500,0	—
30.	Pilocarpin	50	—	50	—
31.	X Radix zhei pl.	150,0	—	150,0	—
32.	X " valerianae	300,0	—	300,0	—
33.	X Solol	250,0	—	250,0	500,0
34.	X Sautonin	30,0	—	30,0	—
35.	X Talcum venetianum	4к ⁰	—	4к ⁰	—
36.	X Tannalbin	200,0	—	200,0	—
37.	X Terpin hydrat	200,0	—	200,0	—
38.	X Tinctura chinae cocoyos.	450,0	—	450,0	—
39.	X " jods	3к ⁰	—	3к ⁰	IK
40.	X " menthae	2,5к ⁰	—	2,5к ⁰	250,0
41.	X " nucis vomice.	300,0	—	300,0	—
42.	X " aquare	500,0	—	500,0	—
43.	X " ferri foicatis	500,0	—	500,0	—
44.	X " valerianae	2500,0	—	2,5к ⁰	500,0
45.	X " Strophant.	60,0	—	60,0	—
46.	X Urotropin	150,0	—	150,0	—
47.	X Valerini americanum	125к ⁰	4к ⁰	8,5к ⁰	4K
48.	X Xilroform	50,0	—	50,0	—
49.	X Эвкалипт	300уф	150уф	350уф	336уф
50.	X Американский папор.	15уф	—	15уф	10 уф + уф
51.	X Ylexin	12уф	3уф	9уф	3 уф.
52.	X Крпинея демакса	12уф	4уф	8уф	3 уф.
53.	X Настурья жел. вода	6уф	1уф	5уф	3 уф.
54.	X Cydoni водичка	8уф	2уф	6уф	—
55.	X Мезмориум	18уф	8уф	10уф	10 уф.
56.	X Умриум	18уф	6уф	12уф	3 уф no 1/0
57.	X Суевин урина	30нд.	2нд	28нд	2 уф
58.	X Tinctura Saba dillae	2,5к ⁰	—	2,5к ⁰	—
59.	X Mequendum Limei	6к ⁰	—	6к ⁰	500,0
60.	X урал мажорес	1 1/2к ⁰	—	1 1/2к ⁰	—

Сведения
о движении медикаментов по базе Цирсаровского водопровода
с 15 июля по 15 августа 1922гг

№ №№	Наименование предметов	остаток на 15/7/22	привоз с 15/7/22	Р а с х о д												остаток на 15/8/22	Увелич. на август	Комментарии	
				в руб.	в коп.	в руб.	в коп.	в руб.	в коп.	в руб.	в коп.	в руб.	в коп.	в руб.	в коп.				
1.	Acidum benzoicum	140,0	-	-	50,0	-	-	-	-	-	-	-	40,0	-	-	90,0	50,0	50,0	
2.	" carbolicum	2n. 13q 5p	-	1 1/2 q	-	-	-	-	-	-	-	-	1 n.	-	-	1 n. 1 1/2 q	1 n. 1 1/2 q 5p	1 n. 1 1/2 q 5p	
3.	Antipyrin	490,7 alt	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	590,7	590,7	
4.	Antipyrin cum Phenacetinum	150,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	150,7	150,7	
5.	Apomorphin	600,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	600,7	600,7	
6.	Argentum nitricum	1500,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1500,7	1500,7	
7.	Aspirin	3880,7 + 289,0	-	30,7	20,7	50,7	50,7	50,7	-	-	-	-	-	-	20,7	220,7	3660,7 + 280,0	3660,7 + 280,0	
8.	Bismutum	1300,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1300,0	1300,0	
9.	Calomel	1166,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1166,7	1166,7	
10.	Cauphura	720,0	-	15,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	720,0	720,0	
11.	Chinin	1800,7	-	-	40,7	50,7	50,7	50,7	-	-	-	-	-	-	20,7	210,7	1590,7	1590,7	
12.	Cocain	2,5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,5	2,5	
13.	Codexin	1298,7	-	20,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20,7	1298,7	1298,7	
14.	Coffein	5347,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5347,7	5347,7	
15.	Duoplasticum adhaesivum	1x p 42	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1x p 42	1x p 42	
16.	Folia digitalis	100,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100,0	100,0	
17.	Yekthyol	250,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	250,0	250,0	
18.	Iodium purum	256,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	256,0	256,0	
19.	Kalium bromatum	220,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	220,0	220,0	
20.	ellorphanum muraticum	522,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	522,7	522,7	
21.	Natrium bicarbonicum	5740,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5740,0	5740,0	
22.	" bromatum	400,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	400,0	400,0	
23.	" salicylicum	93,5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,0	-	-	2,0	91,5	91,5	
24.	Nobalvarian	5 fl.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5 fl.	5 fl.	
25.	Aluum ferri	3n. 3 1/2 q 5p	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3n. 3 1/2 q 5p	3n. 3 1/2 q 5p	mapa 3ny, 3lpa 6.07.22
26.	" ricini	10850,0 5p	-	150,0	100,0	-	-	120,0	-	-	-	-	-	-	100,0	470,0	10380,0 5p	10380,0 5p	mapa 3ny, 3lpa 6.07.22
27.	" provinciali	3450,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3450,0	3450,0	
28.	Phenacetin	725,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	725,7	725,7	
29.	Pyramidon	243,0	-	-	-	-	-	5,0	-	-	-	-	-	-	-	5,0	238,0	238,0	
30.	Radix ipocastanicae	100,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100,0	100,0	

№	Наименование препаратов	количество по № 19220.	приход по № 19220.	Р а с х о д										Итого расхода	количество по № 19220.	Итого налицо	Наименование	
				состояние в год	своб. в год	континг. в год	континг. в год	своб. в год	континг. в год	континг. в год	своб. в год	континг. в год	континг. в год					
31.	Sapo viridis	2n 234g 6p	-	10g	10g	-	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g	10g
32.	Суабийский порошок	1200,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
33.	Emctura conval. majales	250,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
34.	" judi	453,0	-	50p	75p	-	-	-	-	-	-	-	100p	50p	-	275p	178,0	178,0
35.	" menthae	150,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
36.	" opii spl	453,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
37.	" Sabadillae	80,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
38.	" valerianae	50,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
39.	Valerianum	4350,0	-	-	-	50p	-	-	-	-	-	-	70,0	-	20,0	140p	4210,0	4210,0
40.	Veronal	400g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
41.	Булавка	16 900g	-	-	-	-	-	100g	-	-	-	-	-	-	30g	20g	1540g	1540g
42.	Булавка аналитическая	14000g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
43.	Зайца	34g 330p	-	150p	250p	500p	500p	500p	500p	500p	500p	-	250p	100p	-	2750p	27g 380p	27g 380p
44.	Зреш	30g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
45.	Золда с воронками	20g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
46.	Калий	30g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
47.	Кетин	2fl	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
48.	Кружки Демарко	40g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
49.	Морис	530ap	-	-	200p	-	35ap	35ap	35ap	-	-	-	70p	70p	-	133ap	447ap	447ap
50.	Неграиени	60ap	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
51.	Нисейки	100g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
52.	Противопоказанн. ерборички	20fl.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
53.	Пудра для лица	100g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
54.	Судна подкладке	20g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
55.	Термометр	100g	-	100g	-	-	100g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
56.	Ремеслен	20g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
57.	Шприц	60g	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

правильно Е. Р. Дев.

no 189	Нomenclatura русская	номен- клатур- ная	номен- клатур- ная	номен- клатур- ная	номен- клатур- ная	номен- клатур- ная
60.	X Muguentium Wilkinson	12x ^e	—	12x ^e	—	1K.
61.	X Fodum resublimatum	50g ^o	150,0	350,0	—	200,0
62.	X Oleum terbutinal	5x ^e	—	5x ^e	—	—
63.	Spiriti Saponati	3x ^e	—	3x ^e	—	—
64.	X Ammon. liguricum	2,52 ^e	—	2,5x ^e	—	—
65.	X Aetdum muricatum	1x ^e	—	1x ^e	—	—
66.	X Aqua amygd. amara.	1x ^e	—	1x ^e	—	—
67.	X Chloroform	500,0	—	500,0	—	453,0
68.	X Thyrolol	1x ^e	—	1x ^e	—	250,0
69.	X Austal Kreosot	150,0	—	150,0	—	—
70.	X Tinctura muschi	100,0	—	100,0	—	—
71.	X Oleum jecoris	50nd	—	50nd	—	3nyd
72.	X Apocin	4800j	3660j	1200j	—	1000j ad.
73.	X Colomul	2360j	1164j	1200j	—	1000j ad.
74.	X Chinum	2790j	1590j	1200j	—	1000j ad.
75.	X Elixir pectoralis	1,5x ^e	—	1,5x ^e	—	—
76.	X Tinctura opii ^{Cecropis} _{at. strigata}	1x ^e	—	1x ^e	—	—
77.	X Aquor. ammon. aniset.	1x ^e	—	1x ^e	—	400,0
78.	Folia Salviae	1x ^e	—	1x ^e	—	—
79.	" Lemae	1x ^e	—	1x ^e	—	—
80.	Ferratum	200,0	—	200,0	—	—
81.	X Aquar. Saurawi	3x ^e	—	3x ^e	—	—
82.	X Natrum Sulphuratum	6x ^e	—	6x ^e	—	2K
83.	X Menthol	50,0	—	50,0	—	50,0
84.	X extractum Salicylicum	250,0	—	250,0	—	250,0
85.	Oleum prostrutellae	6x ^e	3x ^e	6x ^e	—	—
86.	" retini	20x ^e	10x ^e	10x ^e	—	—
87.	X Phenacetin	1700j	700j	1000j	—	1000j ad.
88.	X Pulvis Aomert	1/2x ^e	—	1/2x ^e	—	—
89.	X Radix theb.	100,0	—	100,0	—	—
90.	X Sol. carolinum	3x ^e	—	3x ^e	—	—

Prophylactic

apocurap. E.P.

УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ
ЦЕНТРОМ
УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ
ЦЕНТРОМ

мфр

В Рабочую комиссию

18

прислав при сем отъезду огуменских
медикаментов с 15^{го} февраля 1922 года
по 1^{му} января 1923 года приехи уверения
как о посылке.

Во виду недостатка первичного
материала приехи прислав ком
булет в возмещен комиссию.

Февраль 27 1923 г.
40

В. И. В.
1/II 23

В. И. В.
1/II 23



Удостоверения: Еводжет
Здравств
Ваша антазан Еводжет
исполнитель Е. П. Руб

Sp. rusor

2,1

4. II. 13, 40.

- Camphor tribas 500,0
- X Lunkeni macrops 3ent.
- Quercus molyon 200,0
- Kalii bromat 500,0
- Iron iod - 500,0
- Ung Melampyri - 1K
- 1 Danunus, etc. appropria color
- ~~Inf.~~ radix ipecacuan 150,0

10
19
Milly

N 25

~~fine job~~

25 Decalupobannaf maphetor
25 Decalupobannaf Secades

~~И. Медведов~~
~~И. М. М. М.~~

И. М. М. М. В Киевскую Райкомиссию.

И. М. М. М.

Одновременно медиков-медиков семьи
горючего работы по оказанию мед-
помощи бездомным, а по пути Школы
человек Чернил. С.О.К. просит в тесном
порядке. Вспомогательная.

Школы. С.О.К.

Секретарь: Д. М. М.

Киев 3
438

С. М. М. М.
И. М. М. М.
И. М. М. М.

№ по списку	Наименование препаратов	цена за 1/2 1923г.	количество в 1/2 гр. или 1923г.	Итого	Р		А		С		Д		Итого за период	цена за 1/2 1923г.	Итого	
					1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.	1 руб. 1923г.				
28	Morphium muraticum	722,5	—	722,5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	722,5	—	
29	Natrium benzoicum	250,0	—	250,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	250,0	—	
30	" bicarbonicum	5300,0	—	5300,0	100,0	100,0	100,0	50,0	—	—	—	—	350,0	4950,0	—	
31	" bromatum	400,0	—	400,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	400,0	—	
32	" Saliicylicum	291,5	—	291,5	—	10,0	10,0	5,0	—	—	—	—	35,0	266,5	—	
33	" Sulfuricum	1525,0	—	1525,0	100,0	100,0	100,0	50,0	—	—	—	—	350,0	1175,0	—	
34	Neosalvarsan	5fl.	—	5fl.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5fl.	—	
35	Olum. ficus	1гр 9гр	—	1гр 9гр	5гр	2гр	6гр	1гр	1/2гр	1/2гр	1/2гр	—	—	15 1/2гр	33 1/2гр	—
36	" provincialis	3100,0	—	3100,0	—	100,0	100,0	50,0	—	—	—	—	350,0	2850,0	—	
37	" ricini	21гр 18,06гр	—	21гр 18,06гр	200,0	200,0	200,0	100,0	50,0	50,0	50,0	—	—	850,0	780,06гр	—
38	Phenacetin	1515,5	—	1515,5	25,5	40,5	40,5	20,5	—	—	—	—	—	125,5	1390,5	—
39	Pyramidon	198,0	—	198,0	—	10,0	10,0	5,0	—	—	—	—	—	25,0	173,0	—
40	Radix ipecacuanhol	100,0	—	100,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100,0	—	
41	" Valerianae	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
42	Solol	440,5	—	440,5	—	20,5	20,5	10,5	—	—	—	—	—	50,5	390,5	—
43	Sapo viridis	3п 25 1/4п	—	3п 25 1/4п	5гр	10гр	13гр	2гр	1/2гр	1/2гр	1/2гр	1гр	—	32 1/4гр	2п 32 1/4п	—
44	Cucurbitula scabra uspouwe	1к ⁰	—	1к ⁰	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1к ⁰	—	
45	Thiocol	240,0	—	240,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	240,0	—	
46	Trinetum cornal. majales	250,0	—	250,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	250,0	—	
47	" jodi	644,0	—	644,0	60,0	100,0	50,0	50,0	10,0	10,0	10,0	50,0	50,0	60,0	450,0	1940
48	" menthae	320,0	—	320,0	15,0	15,0	15,0	7,0	10,0	10,0	10,0	—	—	82,0	238,0	—
49	" opii simplex	423,0	—	423,0	—	10,0	10,0	5,0	10,0	10,0	10,0	—	—	55,0	368,0	—
50	" Sabodillae	400,0	—	400,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	400,0	—	
51	" valerianae	380,0	—	380,0	30,0	25,0	25,0	12,0	10,0	10,0	10,0	25,0	—	142,0	238,0	—
52	Unguentum Wilkinsoni	800,0	—	800,0	100,0	60,0	60,0	30,0	20,0	20,0	20,0	30,0	—	340,0	460,0	—
53	" Zinci	215,0	—	215,0	50,0	40,0	40,0	20,0	20,0	20,0	20,0	—	—	270,0	65,0	—
54	Vaselin	6890,0	—	6890,0	200,0	25,0	200,0	100,0	30,0	30,0	30,0	25,0	—	640,0	6250,0	—
55	Veronalium	400,5	—	400,5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	400,5	—	

mus. Sauc.

М р о д о л н е л н и е

№	Наименование изделия	счетов 100%	цены 1923г.	Цены	Р				А				С			Цены 1923г.	Умножение
					копек	даль	1 ^и сб.	денег	ораз	ораз	18 сб.	5 ^и	счетов	счетов	счетов		
но	тип	1923г.	1923г.		1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.	1923г.
56.	Билеты	98шт	—	98шт	4шт	4.	4.	2.	2.	2.	2.	—	10шт	6шт	3шт	6шт	
57.	Бумажки алюминиевые	14шт	—	14шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14шт	
58.	Баня	28г. 230,0	—	28г. 230,0	250г	200г	200г	100г	50г	80г	50,0	100г	200г	550,0	1150,0	9680г	
59.	Воронки	2шт	—	2шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2шт	
60.	Зрелки железные	6шт	—	6шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6шт	
61.	Зонты	2шт	—	2шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2шт	
62.	Канцелярия	3шт	—	3шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3шт	
63.	Кепки	2шт	—	2шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2шт	
64.	Кружки фарфоровые	1шт	—	1шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1шт	
65.	Мозаи	46дп	—	46дп	14дп	28дп	14дп	21дп	7дп	7дп	7дп	7дп	14дп	—	11дп	34дп	
66.	Перчатки	6пар	—	6пар	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6пар	
67.	Платья	1шт	—	1шт	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1шт	

22

№ п/п	Наименование предметов	сезон ко/ч	узелов №/ми	Шелк	Р			А			С			Д			сезон ко/ч	Шелк
					Колесца	Зан	меланж	гош	гош	гош	1888	500	селе.	2000	растопа	1923		
68	Противошеник. оборотки	20ш	-	20ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20ш		
69	Пытки для шва	4ш	-	4ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4ш		
70	Рановсе	1к	-	1к	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1к		
71	Стетоскоп	1ш	-	1ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1ш		
72	Судка подкладке	1ш	-	1ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1ш		
73	Термометр	1ш	-	1ш	1	1	-	-	-	1	-	-	-	-	3ш	1ш		
74	Ваендокоп	1ш	-	1ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1ш		
75	Шприц	1ш	-	1ш	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1ш		



Ученый секретарь
пробузар С. Руднев

Шелк

Химика на медицинскиот гит Косачев Владимир

Nal. Chlor. 250,0
Nal. hyperm. 140,0
Acid. baric 250,0 ^{кваса}

Aspirin - 500 med.
Phenacet. 200,0
Hyd. oxyd. floz.
Pect. Liquid.

Chinin. mu. 250,0
Nal. valeryl. 250,0
T^{rac} Valerian. 250,0

Calomel 100,0
Nal. Sulfur 1k
Lin. oxyd.

Ol. Ricini 1k
T^{rac} Opij. Simpol. 100,0
Nal. Sulfur 1k
Nal. Acarb.

Ol. Jecor. Mel -
Sol. ars. Fowler. -
Ferr. carbonic. Sacch. -

Codein
Creosot
Thiocol
Morph.

Nal. bicarb. 2k
Sapo visid 16k
Ungt. Myrsinioni - 1k
Floz. Sulfur. -

Hyd. sp. alb. -
Spir. Santal. -

Toll. Digital. 50,0
Spir. vini
Medicamentum primarium

Питцето
Данцета

Козушкото курур.
Банки кровосиски

Шприца 2шт.
термометра 3шт.

Стеклошиски наслонка 2шт.

Стеклошиски наслонка 2шт.

Вин

му перду издрваз - 5шт.

Мусорни гит слода 1шт.

Земаркован. Редукци -

Банки гит краветни мафернистот

Вама шпроекони. 3шт.

Вама проциваз

Мапис 10 шт.

Боакто

Нарасрин: Бумата

Термометра

Машинка гит стравени вислое

Медицина



24/23 Крар Коуре

Иванов. С.К.

И.И.Иванов

2300

3217306
2017 23

23

X
12/12

24/25
24/25
Медсоставу
Киевск. Райкомсан

Трону отпуску до уст
Григорьевича сест. медсост.

- | | |
|------------------|----|
| Уоду | 1к |
| Мазь вивокисса | 1к |
| Масла кастровона | 2к |
| Мазь гуаковон | 1к |

Секретарь ДОР
Григорьевича

МДР

24/25

Григорьевича

256

Handwritten text, possibly a signature or date, including the word "Hand" and the number "1919".

צום הויפטאומענטן פון אויפגעקום
אין געזונט.

27
ס'הייבט די טעג ווערן קורצער

צו ווערן, וועלכע מיט פרידן האנדל אד פארן פארן

קיינער וועט זיך נישט
ווערן געטראפן

צום אינסטרוקטע פון טעטיגשאַן, ח. מ. רייזענאקאו, זוכן

1921

אינז א שולד פון טעטיגשאַן, אינז אונטער קיין שנייד רוב

27/125

טען הונדערט אלס פון פרידן פון אונטער געזענאכטן אין

מיט געוואלט. צו געזענאכטן האט געטענט זיך מיט צום

געזענאכטן פון געזענאכטן מיט אונטער געזענאכטן

פארקוי. צו געזענאכטן פון צו אונטער געזענאכטן

צו געזענאכטן פון א אינטענסיבן אונטער געזענאכטן

געזענאכטן פון צו צו אונטער געזענאכטן, א סעק

געזענאכטן פון אונטער געזענאכטן צו געזענאכטן

פון א געזענאכטן אינסטרוקטן, א פון אונטער געזענאכטן

צו קענען געזענאכטן געזענאכטן.

אזוי ווי צו געזענאכטן פון צו געזענאכטן אונטער

שנייד געזענאכטן פון אונטער געזענאכטן צום צום

געזענאכטן פון צום געזענאכטן אונטער געזענאכטן

געזענאכטן, צו אונטער געזענאכטן אונטער געזענאכטן.

פונקטיון זייק אינעמיטלעך אלס ווערט פון זיי מוזשטאנדענדיג אים אנטעגן
אין אונזערן אונזערן וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג

זיי פונקטיון זייק אינעמיטלעך אלס ווערט פון זיי מוזשטאנדענדיג אים אנטעגן
אין אונזערן אונזערן וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג

אין פונקטיון זייק אינעמיטלעך אלס ווערט פון זיי מוזשטאנדענדיג אים אנטעגן
אין אונזערן אונזערן וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג

אלס פונקטיון זייק אינעמיטלעך אלס ווערט פון זיי מוזשטאנדענדיג אים אנטעגן
אין אונזערן אונזערן וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג
אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג אלס אונזער וועג

Медикаменты 27
 дома 28
 Переноска из них

Василин	4 к ^о
Морфин	500 мб.
Вамп	15 ф.
Марми	210 ар.
Термометры	6 шт.
Нео-сальварсан	2 фл.
Ноги. на сройки	453,0
Аспирин	250,0
Бронхиол. камф.	400,0
Насойки опис	1 фл.
Вад. иресас.	(453,0) 100,0
Наперсдылка	100,0
Резин. прески	2 шт.
Кружка <u>Бондза</u>	1 шт.

25/10 1917

~~Р. С. С. С.~~

Зас 26/10

V

p-3050, от. 1,

ЗАСВІДЧУВАЛЬНИЙ АРКУШ СПРАВИ № 322

В справі підшито та пронумеровано аркушів 26 + 14 зв. = 40 (сорок два)

в тому числі: літерні аркуші _____

пропущені номери 16

Плюс аркушів внутрішнього опису _____

Особливості фізичного стану та формування справи	Номери аркушів
--	----------------

Зворотні аркуші	1, 2, 3, 4, 5, 9, 11, 14, 15, 16 , 21, 22, 23, 25, 26.
-----------------	---